# ΔΙΑΨΕΥΔΕΤΑΙ ΟΤΙ ΘΑ ΑΝΑΚΛΗΘΟΥΝ ΑΙ ΑΓΓΛΙΚΑΙ ΔΥΝΑΜΕΙΣ ΕΞ ΕΛΛΑΔΟΣ

## ΑΜΕΤΑΒΛΗΤΟΣ Η ΑΡΧΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΙΣ

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΕΚ ΤΟΥ ΦΟΡΕΪΝ ΟΦΦΙΣ

*ΛΟΝΔΙΝΟΝ. 17 Νοεμ. ('Ιδ. ὑπ.) Ἐκπρόσωπος τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν διέψευσε σήμερον κατηγορηματικῶς πληροφορίας ἐξ Οὐάσιγκτων, κατὰ τὰς ὁποίας ἐξ ἐγκύρου πηγῆς ἐγνώσθη ὅτι ἡ Βρετανικὴ Κυβέρνησις εἰδοποίησε τὴν Ἀμερικανικὴν τοιαύτην ὅτι σκέπτεται νὰ ἀνακαλέσῃ ἐξ Ἑλλάδος τὰ ἐκεῖ στρατεύματά της μέχρι τῆς 1ης Ἰουλίου προσεχοῦς ἔτους.*

*Ὁ αὐτὸς ἐκπρόσωπος ἐδήλωσεν ὅτι οὐδεμία μεταβολὴ ἔχει ἐπέλθει εἰς τὰς προθέσεις τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως ὅπως ἀνακαλέσῃ τὸ ταχύτερον δυνατὸν τὰ ἐν Ἑλλάδι στρατεύματά της καὶ ἅμα ὡς ἐπιτελέσουν ταῦτα τὸ ἔργον των εἰς τὴν χώραν ταύτην.*

# Ο κ. ΜΑΙΗΧΙΟΥ ΔΙΑ ΤΑΣ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ ΒΡΕΤΑΝΙΚΑΣ ΟΡΓΑΝΩΤΙΚΑΣ ΑΠΟΣΤΟΛΑΣ

*ΛΟΝΔΙΝΟΝ. 17 Νοεμβρίου ('Ιδ. ὑπηρ.). Ὁ ὑφυπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μαίηχιου ἀπαντῶν εἰς σχετικὰς ἐρωτήσεις ἐδήλωσε σήμερον ἐν τῇ Βουλῇ τῶν Κοινοτήτων ὅτι, «αἱ δολοφονίαι, τὰ βασανιστήρια, αἱ ἀπαγωγαί, αἱ παραμορφώσεις τῶν πτωμάτων καὶ αἱ ἄλλαι φρικταὶ ἀγριότητες εἴτε αὗται διαπράττονται ἐν Ἑλλάδι ὑπὸ τῆς μιᾶς τῶν παρατάξεων εἴτε ὑπὸ τῆς ἄλλης, καταδικάζονται ἀπροκαλύπτως ὑπὸ τῆς Βρετανικῆς Κυβερνήσεως καὶ προκαλοῦν τὸν βαθύτατον ἀποτροπιασμὸν τῆς κοινῆς γνώμης.*

*Ὁ κ. Μαίηχιου, εἶπεν ἐπίσης ὅτι θὰ ἦτο τεραστίως ὁ ἰσχυρισμός, ὅτι τὰ Βρετανικὰ στρατεύματα εἶναι καθ' οἱονδήποτε τρόπον ὑπεύθυνα διὰ τὰς φρικαλεότητας αὐτάς, προσθέσας ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μπεβὶν θεωρεῖ ἰὴν ὑπὸ τὰς παρούσας συνθήκας ἀνάκλησιν τῆς στρατιωτικῆς καὶ ἀσιτομικῆς ἀποστολῆς ἐν Ἑλλάδι, ὡς ἀδικαιολόγητον. Αἱ Βρετανικαὶ ἐν Ἑλλάδι ἀρχαί—εἶπεν ὁ ὑφυπουργὸς—ἐχρησιμοποίησαν πάντοτε τὴν ἐπιρροήν των, πρὸς ἀποτροπὴν τοιούτων ἀγριοτήτων, ἡ δὲ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἀπαντῶσα εἰς ἐρώτημα τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν, ἐγνώρισεν εἰς τὴν Βρετανικὴν Κυβέρνησιν ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῆς Δημοσίας Τάξεως, ἐξέδωκε ἀμέσως καὶ πάλιν τάς, ἤδη ἰσχυούσας, διαταγάς, διὰ τῶν ὁποίων ἀπαγορεύεται ἡ ἐπίδειξις καὶ περιφορὰ κεφαλῶν, ὡς ἐπίσης καὶ ἡ κακομεταχείρισις τῶν αἰχμαλώτων.*

# ΑΝΑΧΩΡΟΥΝ ΔΙ' ΕΛΛΑΔΑ ΤΑ ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΒΑΛΚΑΝΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

*ΑΘΗΝΑΙ. Ἡ Κυβέρνησις ἔλαβε σήμερον παρὰ τῆς Γεν. Γραμματείας τοῦ ΟΗΕ τὴν πληροφορίαν, ὅτι πολλὰ ἐκ τῶν μελῶν τῆς νέας «Βαλκανικῆς Ἐπιτροπῆς» καθὼς καὶ ὅλα τὰ μέλη τῆς Γραμματείας αὐτῆς ἔχουν ἤδη συγκεντρωθῇ ἢ συγκεντροῦνται ἐντὸς τῶν ἡμερῶν αὐτῶν εἰς Παρισίους. Τὴν Παρασκευὴν, κατὰ πᾶσαν πιθανότητα θὰ ἀναχωρήσουν ἐκ Παρισίων τρία ἀεροπλάνα εἰδικῶς διατεθέντα, τὰ ὁποῖα φθάνοντα εἰς Ἀθήνας αὐθημερόν, θὰ μεταφέρουν τὰ περισσότερα ἐκ τῶν μελῶν τῆς Ἐπιτροπῆς καθὼς καὶ ὅλα τὰ μέλη τῆς γραμματείας.*

*Αἱ περισσότεραι Κυβερνήσεις ἔχουν ἤδη ὁρίσει τοὺς πρώτους ἀντιπροσώπους των εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν, καθὼς καὶ τοὺς ἀναπληρωτάς των. Εἶναι δὲ ἀπολύτως δικαιολογημένον, ἐκ τῶν μέχρι τοῦδε γνωσθέντων, τὸ συμπέρασμα ὅτι ἐλήφθη ὑπ' ὄψιν ἡ Ἑρμὴ παράκλησις τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, ὅπως ἡ Ἐπιτροπὴ ἀπαρτισθῇ ἀπὸ προσωπικότητας πραγματικοῦ διεθνοῦς κύρους.*

*Ἡ Ὁλλανδικὴ Κυβέρνησις εἰδοποίησε χθὲς τὴν Ἑλληνικὴν ὅτι ὥρισεν ὡς ἀντιπρόσωπόν της εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν τὸν κ. Τζαίημς ντὲ Μπόϊ, πρώην ὑπουργὸν τῶν Ναυτικῶν καὶ τῆς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας.*

*Ἐγνώσθη, ἀφ' ἑτέρου, ὅτι ἡ Γαλλία ὥρισεν ὡς ἀναπληρωτὴν τοῦ πρώτου της ἀντιπροσώπου τὸν κ. Σαρβερίλ, πρεσβευτὴν ἀ. τάξεως, ἄλλοτε διευθυντὴν τῶν πολιτικῶν ὑποθέσεων εἰς τὸ Καὶ—ντ' Ὀρσαί.*

*Αἱ Ἡν. Πολιτεῖαι ὥρισαν ὡς ἀναπληρωτὴν τοῦ ἀ ἀντιπροσώπου ναυάρχου Κὲρκ' τὸν κ. Ντόου. Ὁ ναύαρχος Κέρκ, ὁ ὁποῖος συνδέεται ἰδιαιτέρως μὲ τὸν κ. Τρούμαν, συνεπλήρωσε τὰς σχετικὰς συνομιλίας του καὶ ἀναχωρεῖ σήμερον ἢ αὔριον δι' Εὐρώπην.*

*Ἡ Ἐπιτροπή, συγκεντρουμένη μέχρι τῶν πρώτων ἡμερῶν τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος, θὰ συνεδριάσῃ ἐνταῦθα—πιθανώτατα εἰς τὸ ξενοδοχεῖον «Ἀκροπόλ»—ὅπως συγκροτηθῇ εἰς σῶμα. Πιστεύεται δὲ ὅτι θὰ κάμῃ ἐνταῦθα ἀκόμη 3 ἢ 4 συνεδριάσεις, ἀποβλεπούσας εἰς τὸν καθορισμὸν τοῦ προγράμματος καὶ τῆς διαδικασίας τῶν ἐργασιῶν της, πρὶν ἢ μεταβῇ ὁριστικῶς εἰς Θεσσαλονίκην, διὰ νὰ ἐγκατασταθῇ πιθανῶς εἰς τὸ ξενοδοχεῖον «Μεριτιτεράνεαν».*

# Η 15ΘΗΜΕΡΟΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

*ΑΘΗΝΑΙ. Ἐκυκλοφόρησε σήμερον ἡ δεκαπενθήμερος κατάστασις τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος ὑπὸ ἡμερομηνίαν 31ης Ὀκτωβρίου 1947. Αἱ ἐν αὐτῇ σημειούμεναι διαφοραὶ ἔναντι τῆς καταστάσεως τῆς 15ης Ὀκτωβρίου ἔχουν ὡς ἑξῆς εἰς δισεκατομμύρια δραχμῶν:*

*Χρυσὸς καὶ ἐξωτερικὸν συνάλλαγμα: 1.103.0 ἔναντι 1.061.4 τοῦ παρελθόντος δεκαπενθημέρου, ἤτοι αὔξησις κατὰ 46.6 δισ. Συναλλαγματικαὶ καὶ γραμμάτια: 23454 ἔναντι 23492, ἤτοι μείωσις κατὰ 32 ἑκατομμ. Πιστώσεις πρὸς τὸ Δημόσιον: 728,5 ἔναντι 734.0 ἤτοι μείωσις κατὰ 5.5 δισ. Λοιπαὶ πιστώσεις: 1.052 ἔναντι 1.044 ἤτοι αὔξησις κατὰ 8 δισ. Εἰς τὰς πιστώσεις πρὸς τὸ Δημόσιον προσετέθησαν κατὰ τὸ δεκαπενθήμερον τοῦτο δύο νέοι λογαριασμοὶ ἀποτελούμενοι ὁ μὲν ἐκ 15.808 δισ. ἐκ τῆς Ἀμερικανικῆς βοηθείας διὰ τὴν ἀνασυγκρότησιν, ὁ δὲ ἐκ 500 ἑκατομμ. ἐκ τῆς Ἀμερικανικῆς βοηθείας διὰ τὴν Πρόνοιαν.*

*Ἐκ τῶν στοιχείων τοῦ Παθητικοῦ προκύπτουν τὰ ἀκόλουθα: Κυκλοφοροῦν χαρτονόμισμα: 822.2 δισ. ἔναντι 305.0 ἤτοι αὔξησις κατὰ 17.2 δισ. Ὑποχρεώσεις ὄψεως 273.9 δισ. ἔναντι 254.2 ἤτοι αὔξησις κατὰ 19.7 δισ. Ὑποχρεώσεις εἰς ἐξωτερικὸν συνάλλαγμα: 461.4 ἔναντι 413.9, ἤτοι αὔξησις κατὰ 47.5 δισ. Ἕτεραι ὑποχρεώσεις: 1.438.4 ἔναντι 1.467.7 ἤτοι μείωσις κατὰ 29.3 δισεκατομμύρια.*

# ΑΙ ΣΥΜΜΟΡΙΑΙ ΑΠΕΣΥΡΘΗΣΑΝ ΕΚ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ ΜΑΣ ΕΙΣ ΓΟΡΤΥΝΙΑΝ

Κατὰ ληφθείσας ἐνταῦθα ἐπισήμους πληροφορίας κατὰ τὴν προχθεσινὴν πολύωρον σύγκρουσιν λόχου χωροφυλακῆς μετὰ πολυμελοῦς συμμορίας παρὰ τὸ Γεράκι τῆς Λακωνίας, οἱ συμμορῖται ἔσχον 19 νεκροὺς καὶ 52 τραυματίας, ἔναντι 13 νεκρῶν καὶ 30 τραυματιῶν ἐκ τῶν ἡμετέρων.

Δημοσιογραφικαὶ ἐξ ἄλλου πληροφορίαι ἐκ Καλαβρύτων ἀναφέρουν, ὅτι τὰς τελευταίας ἡμέρας εἰς ὁλόκληρον τὴν ἐπαρχίαν παρατηρεῖται ὕφεσις εἰς τὴν κίνησιν τῶν συμμοριῶν, αἵτινες, ὡς πιστεύεται μετὰ τὰς συνεχεῖς ἀνερευνήσεις τῶν ἀποσπασμάτων χωροφυλακῆς, ἀποφεύγουσαι ἐπιμελῶς τὴν σύγκρουσιν, ἀπεσύρθησαν πρὸς Γορτυνίαν.

Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας μετὰ μακρὰν σχετικῶς ἠρεμίαν, τὴν παρελθοῦσαν Παρασκευὴ ἐνεφανίσθη εἰς Στρέζοβαν ὁμελὴς ὁμὰς συμμοριτῶν εἰς τὴν ὁποίαν περιελαμβάνετο καὶ μία συμμορίτισσα. Οἱ συμμορῖται ὡμίλησαν πρὸς τοὺς κατοίκους τονίσαντες πρὸς αὐτοὺς ὅτι δὲν πρέπει νὰ φοβοῦνται τίποτε ἀπὸ τὸ «Δημοκρατικὸ Στρατό», διεκήρυξαν δὲ τὴν ἀνάγκην «συμφιλιώσεως δεξιῶν καὶ ἀριστερῶν» ἀλλὰ ταυτοχρόνως καὶ τοὺς ἠπείλησαν ὅτι ἂν συνεργασθοῦν μὲ τὴν χωροφυλακὴ καὶ θιγοῦν οἱ ἀριστεροὶ τῆς κοινότητος, θὰ ἐφαρμόσουν κατὰ των κατοίκων σκληρὰ ἀντίποινα. Οἱ συμμορῖται, ἀναφερόμενοι εἰς τὴν προγενεστέραν λεηλασίαν τῆς Στρεζόβης ἰσχυρίσθησαν ὅτι «δὲν πρόκειται περὶ ἁρπαγῆς, ἀλλὰ περὶ.... προμηθείας εἰδῶν ἀναγκαίων δι' αὐτοὺς καὶ τὰ ὁποῖα θὰ «πληρωθοῦν» ὅταν ἐπιστρέψουν, διότι «περιμένουν νὰ λάδουν λεπτὰ ἀπὸ τὸ ἀρχηγεῖον αὐτὲς τὶς ἡμέρες».

Τὸ ἔργον ὅμως τῆς εἰρηνικῆς αὐτῆς.... διαφωτίσεως τῶν κατοίκων τῆς Στρεζόβης ἦλθε νὰ διακόψῃ ἡ πληροφορία περὶ ἐρχομένου πρὸς τὴν κωμόπολιν ἀποσπάσματος χωροφυλακῆς, ἐπὶ τῷ ἀκούσματι τῆς ὁποίας οἱ συμμορῖται ἐτράπησαν εἰς φυγὴν εἰσελθόντες εἰς τὴν Γορτυνίαν.

Ἐν τῷ μεταξὺ δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι τὰ ἀποσπάσματα χωροφυλακῆς ἐνισχυθέντα σημαντικῶς προβαίνουν εἰς συνεχεῖς ἀνερευνήσεις τῶν περιοχῶν τῆς ἐπαρχίας, ἥτις πιστεύεται ὅτι ἐντὸς ὀλίγου θὰ ἀπαλλαγῇ ὁριστικῶς τῆς συμμοριακῆς πιέσεως.

******************

### ΟΙ ΣΥΛΛΗΦΘΕΝΤΕΣ

Ἐν τῷ μεταξὺ περατωθεισῶν τῶν ἀνακρίσεων τοῦ τμήματος Ἐθνικῆς Ἀσφαλείας σχετικῶς μὲ τὰ συλληφθέντα τὸ παρελθὸν Σάββατον 110 ἄτομα, ἀφέθησαν ἐλεύθερα 30 ἐξ αὐτῶν, διὰ δὲ τὰ ὑπόλοιπα θὰ ἀποφανθῇ ἡ πρωτοβάθμιος ἐπιτροπὴ Δημοσίας Ἀσφαλείας, ἥτις συνῆλθε χθὲς τὴν ἑσπέραν καὶ ἐπελήφθη τῆς ἐξετάσεως τῶν φακέλλων των.

# ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΗΝ ΔΙΑ ΤΟΝ ΑΝΤΙΣΥΜΜΟΡΙΑΚΟΝ ΑΓΩΝΑ

## ΠΩΣ ΠΑΡΟΥΣΙΑΖΕΤΑΙ Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΑΠΟ ΤΗΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΗΣ ΠΛΕΥΡΑΣ

## ΑΙ ΕΚΤΕΘΕΙΣΑΙ ΑΠΟΨΕΙΣ ΤΩΝ ΑΡΧΗΓΩΝ ΤΗΣ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΕΩΣ

ΑΘΗΝΑΙ. Τὴν 6.30 ἄρχεται ἡ συνεδρίασις τῆς Βουλῆς. Κατατίθεται ἔγγραφον τοῦ ἐν Ἀμερικῇ πρεσβευτοῦ τῆς Ἑλλάδος κ. Δενδραμή ὁ ὁποῖος γνωστοποιεῖ ὅτι ἐγνωστοποιήθη εἰς τὸ Ἀμερικανικὸν Κογκρέσσον ἡ ἀγόρευσις τοῦ βουλευτοῦ κ. Μπακοπούλου.

Ἀκολούθως ἐγένετο συζήτησις ἐπὶ ἐρωτήσεων διαφόρων βουλευτῶν καὶ συγκεκριμένως τοῦ κ. Π. Γαρουφαλιᾶ σχετικῶς μὲ τὴν καταπολέμησιν τοῦ δάκου, τῶν ἐπιλαχόντων σπουδαστῶν τοῦ Πολυτεχνείου καὶ ἐν συνεχείᾳ ὡμίλησεν ὁ κ. Μπαλκάμπασης ἐπὶ τῆς κρατούσης εἰς Θράκην τραγικῆς καταστάσεως.

Ὁ κ. Θεοχαρίδης καταγγέλλει τὸν κ. Ὑπουργὸν Δημοσίων Ἔργων ὅτι παρέστη ὡς μάρτυς ὑπερασπίσεως εἰς τὴν δίκην τῶν 47 ζωεμπόρων οἵτινες ἐδικάζοντο εἰς Καβάλλαν μὲ τὴν κατηγορίαν ὅτι ἐβοήθουν τοὺς ἀντάρτας οἰκονομικῶς.

Ὁ Ὑπουργὸς Δημοσίων Ἔργων κ. Νικολαΐδης τονίζει ὅτι ἐξετέλεσε τὸ καθῆκον του ὡς πολίτης καταθέτων ὅ,τι ἐγνώριζε πρὸς χάριν τῆς ἀληθείας.

Ὁ κ. Μπιγόπουλος ἐρωτᾶ τοὺς κ. κ. Στράτον καὶ Τσαλδάρην ἂν εἶναι ἀληθεῖς αἱ πληροφορίαι αἱ ὁποῖαι κρατοῦν εἰς ἀνησυχίαν τὸν λαὸν τῆς Φλωρίνης ὅτι εἰς τὴν παραμεθόριον ἔχει συγκεντρωθῆ Γιουγκοσλαυϊκὸς στρατὸς 6.000 ἀνδρῶν.

Ὁ κ. Τσαλδάρης ἀπαντᾶ ὅτι τὸ ζήτημα εἶναι γενικὸν καὶ ὄχι προσωπικόν.

Ζουμπουλάκης. Δὲν ἀνῆλθον εἰς τὸ βῆμα διὰ νὰ ὁμιλήσω διὰ τὴν κατὰ τοῦ Γερακίου ἐπίθεσιν τῶν ἀνταρτῶν ἀλλὰ διὰ νὰ ὑμνήσω τοὺς ἡρωϊκοὺς νεκροὺς φίλους καὶ ἀγνώστους. Ἔχω ἐν τούτοις τὴν ὑποχρέωσιν νὰ δηλώσω πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ὅτι αἱ κατὰ τοῦ Γερακίου ἐπιθέσεις αἱ ὁποῖαι συνέβησαν 22 φορὰς ἔπρεπε νὰ προληφθοῦν. Ἔχω πλείστας ἐπιστολὰς διὰ τῶν ὁποίων μὲ βεβαιοῦν ὅτι ὁλόκληρος ἡ ἀπὸ Ταϋγέτου μέχρι Πάρνωνος περιοχὴ ἀνταρτοκρατεῖται. Ἀλλ' ὅταν ὑπάρχουν τάγματα εἰς Πελοπόννησον τὰ ὁποῖα δὲν διοικοῦνται ἀπὸ ἀξιωματικοὺς ὅπως συνέβη εἰς τὴν ἀνατολικὴν ὑπωρείαν τοῦ Πάρνωνος ὅπου ὡδηγοῦντο εἰς μίαν μάχην 100 ἄνδρες ἀπὸ ἕνα παιδὶ 17 ἐτῶν ἢ ἀπὸ ἕνα ἔστω ἐνωμοτάρχην πῶς θέλετε νὰ μὴν ἔχωμεν ἀπωλείας 60—62 % ὅπως εἰς Γεράκιον;

Ἀκολούθως ὁμιλεῖ ὁ κ. Γιαννόπουλος. Πρόκειται λέγει περὶ ἐγκαταλείψεως τῆς Πελοποννήσου εἰς τὴν τύχην της.

Ζουμπουλάκης. Ἡ ὕπαρξις ταγμάτων ἄνευ ἀξιωματικῶν δὲν διευκολύνει τὴν κατάστασιν. Ἡ κατάστασις δὲν δύναται νὰ ἀντιμετωπισθῇ μὲ τοὺς ΜΑΥ.

Οἰκονομίδης. Προσέφερον ὑψίστην ὑπηρεσίαν, κύριε συνάδελφε οἱ ἄνδρες τῶν ΜΑΥ.

Ζουμπουλάκης. Ἐγὼ ὡμίλησα σαφέστατα. Μὴν ἐκτίθεσθε λοιπόν.

Γύπαρης. Συμφωνῶ μὲ τὸν κύριον συνάδελφον. Τὰ ἔξοδα, τὰ ὁποῖα ἐξοδεύονται διὰ τοὺς ΜΑΥ καὶ διὰ διάφορα ἄλλα τάγματα εἶναι περιττά. Πρέπει νὰ κάμωμεν στρατὸν πραγματικόν.

Μπακάλμπασης: Βλέπω, ὅτι ἀρχίζει ἡ ἐξιστόρησις τῆς τραγῳδίας καὶ εἰς ἄλλας περιφερείας τῆς χώρας.

Ὁ κ. Πρόεδρος μοῦ ἔκαμε τὴν τιμὴν νὰ ὁμιλήσω διὰ τὰ γεγονότα τῆς Θράκης πρὸ τῆς ἡμερησίας διατάξεως. Νομίζω ὅτι ἡ Βουλὴ περιμένει μίαν ἀπάντησιν ἐκ μέρους τῆς Κυβερνήσεως.

Ζουμπαμλάκης: Ὑπάρχουν κύριοι βουλευταὶ ἐλλειπεῖς πληροφορίαι ἐκ μέρους ἡμῶν, ἐνὼ οἱ ἐχθροὶ τῆς Πατρίδος εἶναι καλῶς πληροφορημένοι διὰ τὰς κινήσεις τοῦ στρατεύματος. Παρέρχονται ἑξάμηνα, ἔτη καὶ ἡμεῖς δὲν κατορθώνομεν νὰ ἐπιβληθῶμεν.

Εἴμεθα ὑποχρεωμένοι νὰ ἀγωνισθῶμεν διὰ τὴν ἐπιβολήν μας.

Ὀφείλομεν νὰ ἐπανδρώσωμεν τὰς μονάδας μας διὰ νὰ ἔχωμεν τὴν μεγαλυτέραν ἀπόδοσιν καὶ τοῦτο δὲν τὸ ἐπετύχομεν ἀκόμη.

Σᾶς φέρω ὡς παράδειγμα ὅτι ἡ ἀεροπορία δὲν ἀντελήφθη τὴν συγκέντρωσιν τῶν ἀνταρτῶν καὶ δὲν ὑπῆρχεν νομίζω ἀνάγκη νὰ παρέλθουν ὧραι ὁλοκληροι διὰ νὰ σπεύσῃ ἕνα τμῆμα ἀπέχον δύο ὧρας ἀπὸ τὸ Γεράκιον.

Διατί δὲν παρουσιάσθη ὁ κρατικὸς στρατός; Διατί νὰ εἶναι κυρίαρχοι οἱ ἀντάρται καὶ νὰ μᾶς αἰφνιδιάζουν συχνά; Τὸ ζήτημα αὐτὸ πρέπει νὰ ρυθμισθῇ διὰ νὰ μὴ ἐρωτοῦν οἱ ξένοι πῶς ἡ Πελοπόννησος μὲ 600 ἀντάρτας τρομοκρατεῖται.

Τουρκοβασίλης: Διὰ τὸ ζήτημα τῆς Πελοποννήσου ἡ Κυβέρνησις φέρει βαρυτάτην εὐθύνην. Καὶ αἱ εὐθύναι της προσλαμβάνουν διαστάσεις ἐθνικοῦ ἐγκλήματος.

Ζουμποβλάκης: Ὁπωσδήποτε πρέπει νὰ ἐννοήσῃ ἡ Κυβέρνησις ὅτι πρέπει νὰ δώσῃ πλήρη ἐλευθερίαν εἰς τὰ στρατιωτικὰ τμήματα. Ὀφείλουν νὰ ἐπιδιώκουν τὴν μάχην οἱ ἡγήτορες.

Κ. Τσαλδάρης: Κύριοι βουλευταί, χθὲς εἶχον τὴν τιμὴν νὰ δεχθῶ τὴν ἐπίσκεψιν τοῦ ἐπιτετραμμένου τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν κ. Κῆλυ, νομίζω δὲ ὅτι ἐκ τῶν συζητήσεων αὐτῶν παραβλάπτεται τελείως τὸ ἐθνικὸν συμφέρον.

Εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο ὁ κ. Τσαλδάρης προβαίνει εἰς τὴν ἀνακοίνωσιν τῆς συστάσεως τοῦ μικτοῦ Ἑλληνοαμερικανικοῦ Ἐπιτελείου.

******************

### Ο κ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ

*Ἀκολούθως ὁμιλεῖ ὁ κ. Παπανδρέου ὅστις λέγει τὰ ἑξῆς:*

*—Κύριε Πρόεδρε, ἤκουσα μὲ μεγάλην ἱκανοποίησιν τὸς ἀνακοινώσεις τοῦ κ. ἀντιπροέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Ἀκροτελοῦν ἕνα πρόσθετον λόγον διὰ νὰ ἐκφράσω τὴν εὐγνωμοσύνην τοῦ ἔθνους πρὸς τὴν Μεγάλην Σύμμαχον. Ἡ ἀπόφασις ἡ ὁποία ἀνεκοινώθη ἀποδεικνύει πράγματι, ὅτι ὑπάρχει θέλησις τῆς συμπαραστάσεως ἐναντίον τοῦ κοινοῦ ἐχθροῦ τῆς εἰρήνης καὶ τῆς ἐλευθερίας. (Χειροκροτήματα). Ἐκεῖνο εἰς τὸ ὁποῖον ὁ κ. ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως δὲν μᾶς εὑρίσκει συμφώνους, εἶνε τὸ ὅτι ἡ ἐθνικὴ ἀντιπροσωπεία θὰ ὤφειλε τάχα διὰ λόγους γενικωτέρου συμφέροντος νὰ παραλείψῃ τὸ ὑπέρτατον χρέος τῆς τὸ ὁποῖον συνίσταται εἰς τὴν διαπίστωσιν τῆς ἐπιδεινώσεως τῆς καταστάσεως, τὴν ἐπίκλησιν τῆς προσοχῆς τῆς Κυβερνήσεως, τὴν ἐπίκλησιν τῆς προσοχῆς τῶν Μεγάλων μας Συμμάχων καὶ ἐν ἀνάγκῃ εἰς τὸν καταλογισμὸν τῶν βαρυτάτων εὐθυνῶν καὶ εἰς τὴν συναγωγὴν τῶν πολιτικῶν των συνεπειῶν. (Χειροκροτήματα).*

*Κύριε Ἀντιπρόεδρε, δὲν εἶναι δυνατὸν οἱ Μεγάλοι μας Σύμμαχοι νὰ ζητήσουν τὴν σιγὴν τῆς Βουλῆς τῶν Ἑλλήνων διὰ τὴν τραγῳδίαν τοῦ Ἔθνους.*

*Δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ παραβλέψουν τὰ ἐθνικά μας συμφέροντα, διότι τὴν στιγμὴν αὐτὴν εἰς τὴν αἴθουσαν ἀκούεται ἡ ἀλήθεια.*

*Κ. Τσαλδάρης. Δὲν ἐλέχθη αὐτὸ κύριε Παπανδρέου. Ἐπανειλημμένως ἐτονίσαμεν ἐνώπιον τῆς Βουλῆς ὅτι τὴν Κυβέρνησιν ὀφείλετε νὰ τὴν ἐλέγχετε ὅσον ἠμπορεῖτε περισσότερον ἀλλ' ὑπέβαλα τὴν παράκλησιν νὰ μὴ γίνεται ὁ ἔλεγχος κατὰ τοῦ στρατοῦ διότι αὐτὸ βλάπτει ἀπολύτως.*

*Παπανδρέου: Θὰ γίνῃ πλήρης κ. ἀντιπρόεδρε ἡ διάκριοις τῶν θεμάτων διὰ νὰ μὴ ἐπέλθῃ καμμία σύγχυσις. Ὑπάρχει τὸ θέμα τῶν Συμμάχων ὑπάρχει τὸ θέμα τοῦ στρατοῦ καὶ ὑπάρχει τὸ θέμα τῆς Κυβερνήσεως. Ἀπέναντι τῶν Συμμάχων ἐπιβάλλεται βαθεῖα εὐλάβεια πέραν τῆς παλαιᾶς αὐτοτελείας, τὴν ὁποίαν αἱ περιστάσεις ἔχουν πλέον ὑπερβάλει, πέραν τῆς ὑποτελείας ἡ ὁποία εἶναι ἀπαράδεκτος. Δι' ἕνα ὑπερήφανον Ἔθνος ὅπως ἡ Ἑλλὰς ὑπάρχει νέα περίοδος εἰς τὴν ὁποίαν εἰσῆλθε καὶ ἡ ὁποία πρέπει νὰ ἀποτελέσῃ κοινὴν συνείδησιν καὶ τῆς Βουλῆς καὶ τοῦ λαοῦ μας καὶ τὸ νέον αὐτὸ δόγμα ὀνομάζεται Συνεργασία.*

*Βαμβίτσος: Ἐν ἰσοτιμίᾳ.*

*Παπανδρέου: Αὐτὴ εἶναι ἡ νέα ἔννοια. Τὸ νέον δόγμα τοῦ μεταπολεμικοῦ κόσμου. Ὑπὸ τὴν ἔννοιαν αὐτὴν τῆς ὁμοτίμου συνεργασίας οἱ ἠθικῶς μεγάλοι λαοί ὅπως εἶναι ὁ Ἑλληνικὸς καὶ ὁ Ἀμερικανικὸς βλέζουν ἀδελφωμένοι πρὸς τὸ μέλλον (χειροκροτήματα).*

*Ὑπάρχει τὸ θέμα τοῦ Στρατοῦ. Βαθυτάτη εἶναι ἡ εὐγνωμοσύνη τοῦ Ἔθνους πρὸς τὸν ἀπουράμιλλον στρατὸν καὶ τοὺς στρατιώτας καὶ τοὺς ἡγέτας. Καὶ εἶμαι εὐτυχὴς διότι ἐκ βάθους ψυχῆς ἐκφράζω καὶ πάλιν τὴν βαθεῖαν εὐγνωμοσύνην μου πρὸς τοὺς ἀπαραμίλλους ὑπερασπιστὰς τῆς Πατρίδος. Ἂν σήμερον ἡ Ἑλλὰς ἀντέχῃ ἀκόμη δὲν τὸ ὀφείλει εἰς τὴν ἐπαρκῆ ἐκδήλωσιν τῆς ἡγετίδος τάξεως ἀλλὰ εἰς τὸν ἡρωϊσμὸν τοῦ ἀπαραμίλλου στρατοῦ της. (Χειροκροτήματα).*

*Καὶ ὑπάρχει τὸ θέμα τῆς Κυβερνήσεως. Καὶ εἰς τὸ θέμα τοῦτο κύριε ἀντιπρόεδρε ἡ Βουλὴ ἔχει καὶ δικαίωμα καὶ καθῆκον νὰ ἐπικρίνῃ καὶ νὰ ἐλέγχῃ. Καὶ ὅταν διαπιστώνῃ ὅπως δυστυχῶς ἔχομεν διαπιστώσει ὅτι ὁδηγούμεθα πρὸς βαγδοῖαν ἐπιδείνωσιν τῆς καταστάσεως καὶ ὅταν αἱ πληροφορίαι ὁδηγοῦν εἰς βαρεῖαν ἀνησυχίας δὲ τὴν μοῖραν τοῦ Ἔθνους τότε κύριε ἀντιπρόεδρε ἀπὸ τῆς αἰθούσης αὐτῆς οἱ ἐθνικαὶ ἀντιπροσωποι θὰ ὑψώσουν φωνὴν πρὸς τὴν Κυβέρνησιν διὰ νὰ εἴπουν:*

*Ἡ ἐπιτελεῖτε τὸ καθῆκον της ἔναντι τοῦ ἔθνους ἢ ἐγκαταλείψατε τὴν θέσιν σας. (Χειροκροτήματα).*

******************

### Ο κ. ΖΕΡΒΑΣ

Ν. Ζέρβας. Ἡ ἀνακοίνωσις ὑπὸ τοῦ κ. Τσαλδάρη τῆς ἀποφάσεως τῆς Ἀμερικῆς ὅπως παρασταθῇ εἰς τὸν ἀγῶνα τοῦ Ἔθνους δὲν εἶναι δυνατὸν παρὰ νὰ χαροποιήσῃ τὴν Ἐθνικὴν ἀντιπροσωπείαν.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ κ. Ζέρβας λέγει ὅτι πρέπει νὰ ἐπιστηθῇ ἡ προσοχὴ τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ τῶν ἀτερμόνων συζητήσεων καὶ τοῦ τρόπου διεξαγωγῆς τοῦ ἐναντίου τῶν ἀνταρτῶν ἀγῶνος μετὰ τὴν ἄφιξιν τῶν Ἀμερικανικῶν συμβούλων. Διότι ἡ λύσις τοῦ δράματος ἔγκειται εἰς τὸν τρόπον ὃν ὑπεστήριζον ἀπὸ διετίας.

Δὲν πρέπει νὰ διεξάγεται ὁ ἐναντίον τῶν ἀνταρτῶν ἀγὼν ὡς κανονικὸς πόλεμος. Δὲν πταίει ὁ στρατὸς ἀλλ' ἡμεῖς οἱ ὁποῖοι δὲν δυνάμεθα νὰ συλλάβωμεν τὸ θέμα.

Ὀφείλομεν νὰ παύσωμεν τὰς συζητήσεις καὶ νὰ τεθῶμεν παρὰ τὸ πλευρὸν τοῦ λαοῦ.

Εἶναι ἀνάγκη ὅπως ἡ Κυβέρνησις συγκροτήσῃ τὸν Κυβερνητικὸν ἀντιανταρτικὸν στρατόν.

******************

### Ο κ. ΓΟΝΑΤΑΣ

Ἐν συνεχείᾳ λαμβάνει τὸν λόγον ὁ κ. Γονατᾶς ὅστις ἀναφερόμενος εἰς τὴν ὑπόδειξιν τοῦ κ. Τσαλδάρη λέγει ὅτι δὲν νομίζει ὅ